



# HOLY TRINITY ORTHODOX CHURCH

305 Washington Street

New Britain, Connecticut 06050-2876

(860) 223-1976 [www.htocnb.org](http://www.htocnb.org)

*Week of June 15 - 21, 2008 ❖ HOLY PENTECOST*

### SCRIPTURE READINGS

*Acts. 2:1-11*

**IN THOSE DAYS:** When the Day of Pentecost had fully come, they were all with one accord in one place. And suddenly there came a sound from heaven, as of a rushing mighty wind, and it filled the whole house where they were sitting. Then there appeared to them divided tongues, as of fire, and one sat upon each of them. And they were all filled with the Holy Spirit and began to speak with other tongues, as the Spirit gave them utterance. And there were dwelling in Jerusalem Jews, devout men, from every nation under heaven. And when this sound occurred, the multitude came together, and were confused, because everyone heard them speak in his own language. Then they were all amazed and marveled, saying to one another, "Look, are not all these who speak Galileans? And how is it that we hear, each in our own language in which we were born? Parthians and Medes and Elamites, those dwelling in Mesopotamia, Judea and Cappadocia, Pontus and Asia, Phrygia and Pamphylia, Egypt and the parts of Libya adjoining Cyrene, visitors from Rome, both Jews and proselytes, Cretans and Arabs, we hear them speaking in our own tongues the wonderful works of God."

*John 7:37-52,8:12*

On the last day of the feast, the great day, Jesus stood and cried out, saying, "If anyone

thirsts, let him come to Me and drink. He who believes in Me, as the Scripture has said, out of his heart will flow rivers of living water. But this He spoke concerning the Spirit, whom those believing in Him would receive; for the Holy Spirit was not yet given, because Jesus was not yet glorified. Therefore many from the crowd, when they heard this saying, said, "Truly this is the Prophet." Others said, "This is the Christ." But some said, "Will the Christ come out of Galilee? Has not the Scripture said that the Christ comes from the seed of David and from the town of Bethlehem, where David was? So there was a division among the people because of Him. Now some of them wanted to take Him, but no one laid hands on Him. Then the officers came to the chief priests and Pharisees, who said to them, "Why have you not brought Him?" The officers answered, "No man ever spoke like this Man!" Then the Pharisees answered them, "Are you also deceived? Have any of the rulers or the Pharisees believed in Him? But this crowd that does not know the law is accursed. Nicodemus (he who came to Jesus by night, being one of them) said to them, Does our law judge a man before it hears him and knows what he is doing? They answered and said to him, "Are you also from Galilee? Search and look, for no prophet has arisen out of Galilee." Then Jesus spoke to them again, saying, "I am the light of the world. He who follows Me shall not walk in darkness, but have the light of life."

### DAILY READINGS:

**June 16th**

Eph. 5:9-19

Matt. 18:10-20

**June 17th**

Rom. 1:1-7,13-17

Matt. 4:25-5:13

**June 18th**

Rom. 1:18-27

Matt. 5:20-26

**June 19th**

Rom. 1:28-2:9

Matt. 5:27-32

**June 20th**

Rom. 2:14-29

Matt. 5:33-41:3

**June 21st**

Rom. 1:7-12

Matt. 5:42-48

### *Weekly Calendar*

Sunday, June 15th  
Divine Liturgy 9:00 a.m. &  
'Kneeling' Vespers  
Coffee Hour

Monday, June 16th  
Funeral of Mildred Dobrowski  
10:00 a.m.

Tuesday, June 17th  
Cemetery Clean-up 9:30 a.m.

Wednesday, June 18th

Thursday, June 19th

Friday, June 20th  
Visitation: Middlewoods & Atrium  
9:30 a.m.

Saturday, June 21st  
Vespers 5:00 p.m.  
General Confession

### PARISH STEWARDSHIP

Sunday June 15th

Greeter: Diane Polzun

Cleaning: Polzun / Delaney

Coffee: Sisterhood

Sunday June 22nd

Greeter: Diane Polzun

Cleaning: Polzun / Delaney

Coffee: Cabrera / Bartos

### Parish Figures

Collection: \$ 1,535

YTD: \$ 62,698 [90.9%]

YTD Goal: \$ 68,954

(23 wks) [\$2998/wk]



*Join today!!*

**100 PLUS CLUB**

Collected: \$ 300

HOLY TRINITY ORTHODOX CHURCH  
305 WASHINGTON STREET  
PO BOX 2876  
NEW BRITAIN, CONNECTICUT  
(860) 223-1976

V. Rev. David Koles, Pastor  
9 Frankie Lane  
Terryville, CT 06786  
Cell: (860) 573-0013  
Home: (860) 582-7686  
[frdavid@htocnb.org](mailto:frdavid@htocnb.org)

Paul Salina, Council Warden  
(860) 828-1928  
[pgsalina@comcast.net](mailto:pgsalina@comcast.net)

Juliana Koles, Choir Director  
(203) 317-1531  
[jkchoir@htocnb.org](mailto:jkchoir@htocnb.org)

Jason Ferrandino, Choir Director  
(860) 256-7650  
[J\\_FERR@comcast.net](mailto:J_FERR@comcast.net)

## ANNOUNCEMENTS

♦ **Parish Celebration:** Today is a multiple celebration day. It is Pentecost Sunday, our parish feast day. We will also honor our 3 college graduates; Chris Dresko, Christian Burrill & Megan Bartos. And, we wish all our Father, Grandfathers and God-fathers a Happy Father's Day. Please join us for coffee hour following the Festal Divine Liturgy, 'Kneeling' Vespers and procession all beginning at 9:00 a.m.

♦ **Parish Cemetery Clean-up:** There will be a grounds-keeping work crew gathering at the cemetery on Tuesday, June 17th around 9:30 a.m. Bring your string trimmers & blowers.



♦ **Men's Club outing:** The annual Men's Club outing to the Rock Cats will be held on Tuesday, June 24th. See Paul Culton if you can attend.



♦ **Greeters and cleaners:** Thanks to all who have signed up during the first half of 2008. The list for the second half of the year are now posted on the bulletin board. Your stewardship of time and

### "For the sick and suffering"

Olga Skotnicki      Mary Glowacki  
Helen Bilas      Vera Luzetti  
Nona Belomyzy      Tatiana Kowar  
Rachel Santoro  
— in need of our prayers:

Lydia Dorsey

Peter Roshak (son of Fr. Michael Roshak,  
Three Saints, Ansonia)

Archpriest Nicholas Timpko  
(recovery - knee surgery)

Archpriest William DuBovik  
(All Saints, Hartford)

Archpriest Michael Mihalick (MS -  
Johnstown, PA)

Protodeacon Simeon Kopcha (Father of  
Mat. Melanie Koles)

Stephen Tvardzik (grandson of Fr. John  
& Pani Pat Duranko)

child Justin Holmes (Infant friend of  
the Bichun's)

Helen Kumor (cancer - Mother-in-law  
of Dori Kumor)

Donat Martin (Father-in-law  
of Nancy Martin)

Shirley Lucas (Daughter of Ruth Lucas)

Stanley Bartos (Father of David Bartos)  
Judy Flood (Sister-in-Law of  
Rosemary Delaney)  
Joan Anderson (Sister-in-Law of  
Rosemary Delaney)  
Rosario Sarcia (Father-in-Law of  
Kevin Delaney)  
Sawa Kokotiuk (Father of Raisa Shafran)  
Tatiana Kokotiuk (Mother of  
Raisa Shafran)  
Laura Iles (Friend of Diane Polzun)  
Louise Lefebvre (cancer - Friend of  
Diane Polzun)  
child Timothy Armstrong Jr. (Great-  
nephew of Ann Myszka)  
Jerrold Everson (Brother-in-law  
of Jennie Everson)  
Lucille Boynton (Aunt of Maureen  
& George Ludko)  
Ronald Canciani (cancer - Friend of  
Barbara Raymond)  
Edward Sandberg (triple by-pass - Friend  
of Barbara Raymond)  
Mary S. Cherpak (Aunt of Evelyn  
Cherpak & Beth Bradanini)  
Frank Guba (MS - Ss. Cyril &  
Methodius, Terryville)

.... and all those shut-in and in Nursing Homes!

**NEWLY DEPARTED:** Zenaida Zapatka (5/22)  
Mildred Dobrowolski (6/12)

ΒΕΪΧΗΔΑ ΠΑΜΑΤΕ

effort is greatly appreciated. PLEASE sign-up today!!

♦ **Coffee Hour hosts:** We are down to 6 open Sundays [none for July 6th or 27th] for the 2008 Coffee Hour List. See updated list on bulletin board and let Dave or Phyllis Bartos know if you can help. We need everyone to sign up for at least one Sunday.



♦ **The June monthly charity** is for the Gobezie Goshu Home for the Elderly in Ethiopia. This is a home for destitute elderly people in Ethiopia. It was founded by a parishioner of the Annunciation Church in Santa Maria, California. The collection will be taken on the last Sunday of the month. Please use the envelope provided in your monthly mailing and be generous!!



♦ **Parish Council Meeting:** The next

meeting of the Parish Council will be on Monday, June 30th at 7:00 p.m.

♦ **FOCA Picnic:** The Atlantic District of FOCA is celebrating its 75th Anniversary with a picnic to be held on Saturday, July 12, 2008 at Holy Ghost Park, Shelton, CT. Admission is free but reservations need to be made by June 30th. See flyer on bulletin board for more information.



♦ **Men's Club Lotto -**

# 49 Gale Dilger

Support the Men's Club  
Church Improvement Fund!!

**Do you have a number ?**

There are open numbers  
available!! Sign up for your  
2008 numbers today.

*The week is a fast free week  
in the Orthodox Church.*